zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 1 von 29

Fahrzeughersteller : FORD, JAGUAR, JAGUAR LAND ROVER LIMITED (GB), LAND

ROVER (GB), VOLVO, VOLVO CAR CORPORATION

Raddaten:

Radgröße nach Norm : 7 J X 17 H2 Einpreßtiefe (mm) : 42

Lochkreis (mm)/Lochzahl : 108/5 Zentrierart : Mittenzentrierung

Technische Daten, Kurzfassung

Ausführung	g Ausführungsbezeichnung			3	zul. Rad-		gültig ab
	Kennzeichnung	Kennzeichnung Kennzeichnung			last	umf.	Fertig
	Rad	Zentrierring			(kg)	(mm)	datum
51084272	LK 108	Ø72 Ø63.4	63,3	Kunststoff	685	2324	11/12
51084272	LK 108	Ø72 Ø63.4	63,3	Kunststoff	690	2288	11/12
51084272	LK 108	Ø72 Ø63.4	63,3	Kunststoff	720	2200	11/12

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Sonderräder funktionsfähig bleiben.

Der Fahrzeughalter muss auf die Kontrolle des Anzugsmoments der Befestigungsmittel nach einer Wegstrecke von 50km hingewiesen werden.

Verwendungsbereich/Fz-Hersteller : FORD

Befestigungsteile : Kegelbund-muttern M12x1,5, Kegelw. 60 Grad,

für Typ: DEH; (Kegelbund)

Zubehör : DW454

Befestigungsteile : Kegelbund-muttern M12x1,5, Kegelw. 60 Grad,

für Typ: DEH; PT2; PU2; BA7; BWY; B4Y; DXA; DB3; DXA-LPG; PJ2;

B5Y; DA3; DM2; PH2; DYB; DYB-LPG

Zubehör : DW454

Befestigungsteile : Kegelbund-muttern M14x1,5, Kegelw. 60 Grad, für Typ : WA6

Zubehör : DW4100

Anzugsmoment der Befestigungsteile : 100 Nm für Typ : BWY; B4Y; B5Y

120 Nm für Typ: PH2; PJ2; PT2; PU2

130 Nm für Typ: DYB

135 Nm für Typ: DA3 erhöhtes Anzugsmoment; DB3 erhöhtes Anzugsmoment; DEH; DM2 erhöhtes Anzugsmoment; DXA erhöhtes Anzugsmoment; DXA-LPG erhöhtes Anzugsmoment; DYB erhöhtes

Anzugsmoment; DYB-LPG erhöhtes Anzugsmoment

140 Nm für Typ: BA7

160 Nm für Typ: WA6 erhöhtes Anzugsmoment 180 Nm (ab e13*2001/116*0185*24) für Typ: WA6

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 2 von 29

Verkaufsbezeichnung:	FOCUS
----------------------	-------

Fahrzeugtyp		kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
DA3	e13*2001/116*0144*	59 - 107	205/50R17 89		erhöhtes
					Anzugsmoment
			215/45R17 87W		135 Nm; Kombi;
			225/45R17 90		10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74H; 74P
DA3	e13*2001/116*0144*	166	205/50R17 89	52J	erhöhtes
					Anzugsmoment
			215/45R17 91	52J	135 Nm; Nur Ford
			225/45R17 90	52J	Focus ST; Schrägheck;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
I					73C; 74A; 74H; 74P;
					76Z
DA3	e13*2001/116*0144*	59 - 107	205/50R17 89		erhöhtes
					Anzugsmoment
			215/45R17 87		135 Nm; Schrägheck;
			225/45R17 90		10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74H; 74P
DB3	e13*2001/116*0157*	74 - 107	205/50R17 89		erhöhtes
					Anzugsmoment
			215/45R17 88	5EN	135 Nm; Ford Focus
			225/45R17 91		Coupe-Cabriolet;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74H; 74P;
					740; 76R
DB3	e13*2001/116*0157*	59 - 107	205/50R17 89		erhöhtes
					Anzugsmoment
			215/45R17 87		135 Nm; Stufenheck;
			225/45R17 90		10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74H; 74P;
					740
DEH	e13*2007/46*1911*	63 - 134	215/55R17 94	11A; 26P	FOCUS ACTIVE;
			225/50R17 94	11A; 26B; 26N	10B; 11B; 11G; 11H;
			235/50R17 96	11A; 26B; 26N	12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74H; 74P;
					76S
DEH	e13*2007/46*1911*	206	215/50R17 91	11A; 26N; 26P	FOCUS ST;
			225/45R17 91	11A; 26P	10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74H; 74P;
					76S

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 3 von 29

Verkaufsbezeichnung: FOCUS

verkautsbez	reichnung: FOCUS				
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
DEH	e13*2007/46*1911*	63 - 134	195/55R17 88		nicht FOCUS ACTIVE;
			205/50R17 89	11A; 26P	Kombi; Limousine;
			205/55R17 91	11A; 26P	Schrägheck;
			215/50R17 91	11A; 245; 26N; 26P	10B; 11B; 11G; 11H;
			215/55R17 94	11A; 245; 26N; 26P	12A; 51A; 71K; 721;
			225/45R17 91	11A; 26P	73C; 74A; 74H; 74P;
			225/50R17 94	11A; 245; 248; 26B;	76S
				26N	
			235/50R17 96	11A; 245; 248; 26B;	
				26J; 27I	
DYB	e13*2007/46*1138*	63 - 134	215/50R17 91		erhöhtes
					Anzugsmoment
			225/45R17 91		135 Nm; Kombi;
			225/50R17 94	11A; 245; 248	Schrägheck;
					Frontantrieb;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					729; 73C; 74A; 74H;
					74P; 76S; 83L
DYB	e13*2007/46*1138*	136 - 184	215/50R17 91		Focus ST; Kombi;
			225/45R17 91		Schrägheck;
					Frontantrieb;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					729; 73C; 74A; 74H;
					74P; 76S

Verkaufsbezeichnung: FOCUS STH, FOCUS TURNIER

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
DYB-LPG	e13*2007/46*1289*	63 - 134	215/50R17 91		erhöhtes
					Anzugsmoment
			225/45R17 91		135 Nm; Kombi;
			225/50R17 94	11A; 245; 248	Schrägheck;
					Frontantrieb;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					729; 73C; 74A; 74H;
					74P; 76S; 83L

Verkaufsbezeichnung: FORD C-MAX

Fala ::= a art. ::a		134/	Deifer	A	A £1 = = = =
Fanrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
DM2	e13*2001/116*0109*	66 - 107	205/50R17 89		erhöhtes
					Anzugsmoment
			215/45R17 87		135 Nm; Nur C-MAX;
			225/45R17 90		Frontantrieb;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					729; 73C; 74A; 74H;
					74P; 740

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 4 von 29

Verkaufsbezeichnung: FORD C-MAX / KUGA

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
DM2	e13*2001/116*0109*	85 - 178	215/60R17 96	12I; 51J	erhöhtes
					Anzugsmoment
			225/55R17 97	12A; 51J	135 Nm; Nur Kuga ab
			225/60R17 99	12A; 51J	Modelljahr 2013;
			235/55R17 99	11A; 12A; 26P	inkl. Facelift 2017;
			245/50R17 99	11A; 12A; 24J; 248	Allradantrieb;
			255/50R17 101	11A; 12A; 24J; 248;	Frontantrieb;
				26P	10B; 11B; 11G; 11H;
					51A; 71K; 721; 73C;
					74A; 74H; 74P; 740;
					76S
DM2	e13*2001/116*0109*	100 - 147	235/55R17 99	11A; 24J	erhöhtes
					Anzugsmoment
			245/50R17 99	11A; 24J	135 Nm; Nur Kuga bis
			245/55R17 102	11A; 24J	Modelljahr 2012;
					Allradantrieb;
					Frontantrieb;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					729; 73C; 74A; 74H;
					74P; 740; 76S

Verkaufsbezeichnung: FORD MONDEO

	verkaufsbezeichnung. FORD MONDEO								
0 71	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen				
BA7	e13*2001/116*0249*	74 - 92	205/50R17 91	51J	bis				
			215/45R17 91	51J	e13*2001/116*0249*25;				
		74 - 107	215/50R17 91	51J	Kombi; Frontantrieb;				
			225/45R17 91	51J	10B; 11B; 11G; 11H;				
		74 - 176	215/50R17 95	51J	12A; 51A; 71K; 721;				
			225/45R17 91Y	51J	73C; 74A; 74H; 74P;				
					76S; 76T				
BA7	e13*2001/116*0249*	85 - 177	215/50R17 95	121	ab				
			215/55R17 94	121	e13*2001/116*0249*26;				
			225/50R17 94	12A	Kombi; Stufenheck;				
			225/55R17 97	12A	Schrägheck; Mit				
			235/50R17 96	11A; 12A; 248; 26P	Radhausverbreiterung				
			245/50R17 99	11A; 12A; 24J; 248;	Serie;				
				26P; 27I	10B; 11B; 11G; 11H;				
					51A; 71K; 721; 73C;				
					74A; 74H; 74P; 76S				
BA7	e13*2001/116*0249*	74 - 92		5FM; 51J	bis				
			215/45R17 91	51J	_e13*2001/116*0249*25;				
		74 - 107	215/50R17 91	11A; 24M; 51J	Stufenheck;				
			225/45R17 91	11A; 24M; 51J	Schrägheck;				
		74 - 176	215/50R17 95	11A; 24M; 51J	Frontantrieb;				
			225/45R17 91Y	11A; 24M; 51J	10B; 11B; 11G; 11H;				
					12A; 51A; 71K; 721;				
					73C; 74A; 74H; 74P;				
					76S; 76T				

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 5 von 29

Verkaufsbezeichnung: FORD MONDEO

v ei kaulsbez	elchinding.	HONDEO			
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
BA7	e13*2001/116*0249*	85 - 177	215/50R17 95	11A; 248	ab
			215/55R17 94	11A; 248	e13*2001/116*0249*26;
			225/50R17 94	11A; 248	Kombi; Stufenheck;
			225/55R17 97	11A; 248	Schrägheck; Ohne
			235/50R17 96	11A; 248; 26P	Radhausverbreiter.
			245/50R17 99	11A; 24J; 244; 26P; 27I	Serie;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74H; 74P;
					76S
BWY	e1*98/14*0156*	66 - 125	205/50R17 89W	11A; 21B; 24J; 24M;	Frontantrieb;
				5FM	10B; 11B; 11G; 11H;
		66 - 150	205/50R17	11A; 21B; 24J; 24M;	12A; 51A; 71K; 721;
				51G	73C; 74A; 74H; 74P
			215/45R17 91	11A; 24J	
			225/45R17 90W	11A; 21B; 24J; 24M	
		81 - 125	215/45R17 87W	11A; 24J; 5ET	
B4Y	e1*98/14*0154*	66 - 107	215/45R17 87	11A; 24J; 24M; 5ET	10B; 11B; 11G; 11H;
B5Y	e1*98/14*0155*	66 - 125	205/50R17 89	11A; 24J; 24M; 5FM	12A; 51A; 71K; 721;
			215/45R17 87W	11A; 24J; 24M; 5ET	73C; 74A; 74H; 74P
		66 - 150	205/50R17 89W	11A; 24J; 24M; 5FM	
			215/45R17 91	11A; 24J; 24M	
			225/45R17 90	11A; 21B; 24J; 24M	1

Verkaufsbezeichnung: FORD TRANSIT/TOURNEO CONNECT

Volkadiobozolomiang. Text multion, recitize continue.						
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen	
PH2	e1*2001/116*0206*	55 -85	205/50R17 93	11A; 24D; 5HA	Pkw geschlossen; Lkw	
PT2	L071		225/45R17 90	11A; 24D; 5GA	geschl.Kasten (Serie);	
			225/45R17 94	11A; 24D; 5HI	Frontantrieb;	
					10B; 11B; 11G; 11H;	
					12A; 51A; 71K; 721;	
					73C; 74A; 74H; 74P;	
					744; 75I	

Verkaufsbezeichnung: GALAXY, S-MAX

Volkadisbozolomiang. Sterotti, Simot							
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen		
WA6	e13*2001/116*0185*	88 - 177	245/50R17 99	11A; 245; 26P	ab		
			245/55R17 102	11A; 245; 26P	e13*2001/116*0185*24;		
					Galaxy; S-MAX;		
					Allradantrieb;		
					Frontantrieb;		
					10B; 11B; 11G; 11H;		
					12A; 51A; 71K; 721;		
					73C; 74A; 74H; 74P;		
					75I; 76S		

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 6 von 29

Verkaufsbezeichnung: GALAXY, S-MAX

Volkadiobozolomidng.							
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen		
WA6	e13*2001/116*0185*	74 - 176	225/50R17	51G	erhöhtes		
					Anzugsmoment		
			225/50R17 94W	5HI	160 Nm; Ford S-MAX;		
			225/50R17 94Y	5HI	Ford Galaxy; bis		
			225/50R17 98		e13*2001/116*0185*23;		
			235/50R17 96	FGT; 11A; 24J; 24M	10B; 11B; 11G; 11H;		
					12A; 51A; 71K; 721;		
					73C; 74A; 74H; 74P;		
					740; 76S		

Verkaufsbezeichnung: Grand C-MAX, C-MAX

	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
DXA	e13*2007/46*1103*		205/50R17 89W	<u> </u>	erhöhtes Anzugsmoment
DXA-LPG	e13*2007/46*1288*		215/45R17 91 215/50R17 91		135 Nm; Nur C-MAX; MPV; Frontantrieb;
			225/45R17 91		10B; 11B; 11G; 11H; 12A; 51A; 71K; 721; 729; 73C; 74A; 74H; 74P; 740; 76S
DXA	e13*2007/46*1103*	70 - 134	215/50R17 95		erhöhtes Anzugsmoment
			225/45R17 94		135 Nm; Nur Grand C-
		77 -92	205/50R17 93	51J	MAX; MPV; Frontantrieb; 10B; 11B; 11G; 11H; 12A; 51A; 71K; 721; 729; 73C; 74A; 74H; 74P; 740; 76S

Verkaufsbezeichnung: TRANSIT/TOURNEO CONNECT

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
PJ2	e1*2001/116*0207*	55 -85	205/50R17 93	11A; 24D; 5HA	bis
PT2	e1*2007/46*0271*		225/45R17 90	11A; 24D; 5GA	e1*2007/46*0272*03;
PU2	e1*2007/46*0272*,		225/45R17 94	11A; 24D; 5HI	bis
	L072				e1*2001/116*0207*15;
					Pkw geschlossen; Lkw
					geschl.Kasten (Serie);
					Frontantrieb;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74H; 74P;
					744; 75I

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Sonderräder funktionsfähig bleiben.

Der Fahrzeughalter muss auf die Kontrolle des Anzugsmoments der Befestigungsmittel nach einer Wegstrecke von 50km hingewiesen werden.

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 7 von 29

Verwendungsbereich/Fz-Hersteller : JAGUAR, JAGUAR LAND ROVER LIMITED (GB)

Befestigungsteile : Kegelbund-muttern M12x1,5, Kegelw. 60 Grad,

für Typ: JA; JB; CF1

: DW454 Zubehör

: Kegelbund-muttern M14x1,5, Kegelw. 60 Grad, Befestigungsteile

für Typ: LC (SERIE Kegelbund lose)

Zubehör : DW4100

Befestigungsteile : Kegelbund-muttern M14x1,5, Kegelw. 60 Grad,

für Typ: DF

Zubehör : DW4100

Anzugsmoment der Befestigungsteile : 120 Nm für Typ : CF1 erhöhtes Anzugsmoment

133 Nm für Typ: LC

144 Nm für Typ : DF erhöhtes Anzugsmoment 160 Nm für Typ : JA erhöhtes Anzugsmoment; JB erhöhtes

Anzugsmoment

DISCOVERY SPORT Verkaufsbezeichnung:

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
LC	e11*2007/46*1659*	110 - 177	225/65R17 102	120	10B; 11B; 11G; 11H;
			225/70R17 108	120	51A; 71K; 721; 73C;
			235/60R17 102	120	74A; 74H; 74P; 75I;
			235/65R17 104	120	76S
			245/65R17 107	12A	

Verkaufsbezeichnung: Jaguar E-PACE

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
DF	e11*2007/46*4161*	110 - 221	225/65R17 101		erhöhtes
					Anzugsmoment
			225/70R17 108		144 Nm;
			235/60R17 102		10B; 11B; 11G; 11H;
			235/65R17 104		12A; 51A; 71K; 721;
			235/70R17 107		73C; 74A; 74P; 740;
			245/65R17 107		76S

Verkaufsbezeichnung: **JAGUAR XE**

	1	1	1	T	
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
JA	e11*2007/46*2150*	120	205/55R17 95	12R	erhöhtes
					Anzugsmoment
		120 - 132	215/50R17 95	11A; 12A; 245; 26N;	160 Nm; Allradantrieb;
				26P	Heckantrieb;
			215/55R17 94	11A; 12A; 245; 26B;	10B; 11B; 11G; 11H;
				26N	51A; 71K; 721; 73C;
		120 - 177	225/50R17 94	11A; 12A; 245; 26N;	74A; 74H; 74P; 740;
				26P	76S
			235/50R17 96	11A; 12A; 245; 26B;	1
				26J	

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 8 von 29

Verkaufsbezeichnung: Jaguar XF

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
JB	e11*2007/46*2981*	120 - 184	225/55R17 97		erhöhtes
					Anzugsmoment
			235/50R17 96		160 Nm; Kombi;
			235/55R17 99		Limousine;
			245/50R17 99		Allradantrieb;
			255/50R17 101	11A; 245; 26P	Heckantrieb;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74H; 74P;
					740; 76S

Verkaufsbezeichnung: JAGUAR X-TYPE

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
CF1	e11*98/14*0176*	96 - 115	205/50R17	11A; 22B; 51G; 51J	erhöhtes
					Anzugsmoment
		96 - 170	225/45R17	11A; 22B; 51G	120 Nm; Kombi;
					10B; 11G; 11H; 12A;
					51A; 71K; 721; 73C;
					74A; 74H; 74P; 740
CF1	e11*98/14*0176*	96 - 115	205/50R17	11A; 22B; 51G; 51J	erhöhtes
					Anzugsmoment
		96 - 170	225/45R17	11A; 22B; 51G	120 Nm; Limousine;
					10B; 11G; 11H; 12A;
					51A; 71K; 721; 73C;
					74A; 74H; 74P; 740

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Sonderräder funktionsfähig bleiben.

Der Fahrzeughalter muss auf die Kontrolle des Anzugsmoments der Befestigungsmittel nach einer Wegstrecke von 50km hingewiesen werden.

Verwendungsbereich/Fz-Hersteller : LAND ROVER (GB)

Befestigungsteile : Kegelbund-muttern M14x1,5, Kegelw. 60 Grad

Zubehör : DW4100

Anzugsmoment der Befestigungsteile : 160 Nm

Verkaufsbezeichnung: FREELANDER 2

Volkadiobozolomiang.								
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen			
LF	e11*2001/116*0300*	110 - 177	235/60R17 102		erhöhtes			
					Anzugsmoment			
			235/65R17 104		160 Nm; Allradantrieb;			
			245/65R17 107	11A; 24J; 24M	Frontantrieb;			
					10B; 11B; 11G; 11H;			
					12A; 51A; 71K; 721;			
					73C; 74A; 74H; 74P;			
					75I; 76S; 76T			

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 9 von 29

Verkaufsbezeichnung: RANGE ROVER EVOQUE

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
LV	e11*2007/46*0223*	110 - 177	225/60R17 99	12R	erhöhtes
					Anzugsmoment
			225/65R17	12T; 51G	160 Nm; Cabrio; Kombi;
			235/60R17 102	12A	Coupe; 2-türig; 4-
			235/65R17 104	12A	türig; Allradantrieb;
			245/55R17 102	12A	Frontantrieb;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					51A; 573; 71K; 721;
					729; 73C; 74A; 74H;
					74P; 75I; 76S

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Sonderräder funktionsfähig bleiben.

Der Fahrzeughalter muss auf die Kontrolle des Anzugsmoments der Befestigungsmittel nach einer Wegstrecke von 50km hingewiesen werden.

Verwendungsbereich/Fz-Hersteller : VOLVO, VOLVO CAR CORPORATION

Befestigungsteile : Kegelbund-muttern M12x1,5, Kegelw. 60 Grad,

für Typ: M-2D

Zubehör : DW4100

Befestigungsteile : Kegelbund-muttern M12x1,5, Kegelw. 60 Grad,

für Typ: M

Zubehör : DW454

Befestigungsteile : Kegelbund-schrauben M14x1,5, Schaftl. 28 mm, Kegelw. 60 Grad,

für Typ: Z; A; A-2D; X; B; F; B-2D

Zubehör : DW483

Befestigungsteile : Kegelbund-schrauben M14x1,5, Schaftl. 30 mm, Kegelw. 60 Grad,

für Typ: U

Anzugsmoment der Befestigungsteile : 120 Nm für Typ : M erhöhtes Anzugsmoment; M-2D erhöhtes

Anzugsmoment

170 Nm für Typ: A erhöhtes Anzugsmoment; A-2D erhöhtes Anzugsmoment; B erhöhtes Anzugsmoment; B-2D erhöhtes Anzugsmoment; F erhöhtes Anzugsmoment; U erhöhtes Anzugsmoment; X erhöhtes Anzugsmoment; Z erhöhtes

Anzugsmoment

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 10 von 29

Verkaufsbezeichnung: C30

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
M-2D	e1*2001/116*0427*	73 - 125	215/45R17 87W	5ET	erhöhtes
					Anzugsmoment
		73 - 169	205/50R17 89W		120 Nm; VOLVO C30
			215/45R17 87Y	5ET	(Coupe); Frontantrieb;
			215/50R17 91	11A; 22I; 24J; 24M	10B; 11B; 11G; 11H;
			225/45R17 91		12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74P; 740;
					76S

Verkaufsbezeichnung: S60, V60, V60 Cross Country

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
Z	e4*2007/46*1315*	110 - 184	225/50R17 94	124	erhöhtes
					Anzugsmoment
			225/55R17 97	12A	170 Nm; V60;
			245/50R17 99	11A; 12A; 245; 26P	10B; 11B; 11G; 11H;
					51A; 71K; 721; 73C;
					74A; 74P; 740; 76S;
					77E

Verkaufsbeze	ichnung: VOLVO	S40, V50), C70, C30,V40		
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
M	e4*2001/116*0076*	84 - 157	205/50R17 89		erhöhtes Anzugsmoment
		84 - 187	205/50R17 89W		120 Nm; VOLVO V40;
			215/45R17 91W		Frontantrieb;
			215/50R17 91W		10B; 11B; 11G; 11H;
			225/45R17 91W		12A; 51A; 71K; 721; 73C; 74A; 74P; 740;
					76S
М	e4*2001/116*0076*	84 - 157	205/50R17 89	121	erhöhtes Anzugsmoment
		84 - 187	205/50R17 89W	121	120 Nm; VOLVO V40
			205/55R17 91	121	CrossCountry;
			215/50R17 91	12A	Allradantrieb;
			215/55R17 94	12A	Frontantrieb;
			225/50R17 94	11A; 12A; 245	10B; 11B; 11G; 11H;
			235/50R17 96	11A; 12A; 22P; 24J;	51A; 71K; 721; 73C;
				248; 26P	74A; 74P; 740; 76S
M	e4*2001/116*0076*	73 - 107	215/45R17 87W	5ET	erhöhtes Anzugsmoment
		73 - 169	205/50R17 89W		120 Nm; VOLVO S40,
			215/45R17 91		V50; Kombi; Limousine;
			225/45R17 90		Frontantrieb;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74P; 740

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 11 von 29

Verkaufsbezeichnung: VOLVO S40, V50, C70, C30, V40

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
M	e4*2001/116*0076*	73 - 125	215/45R17 87W	5ET	erhöhtes
					Anzugsmoment
		73 - 169	205/50R17 89W		120 Nm; VOLVO C30
			215/45R17 87Y	5ET	(Coupe); Frontantrieb;
			215/50R17 91	11A; 22I; 24J; 24M	10B; 11B; 11G; 11H;
			225/45R17 91		12A; 51A; 71K; 721;
					73C; 74A; 74P; 740;
					76S

Verkaufsbezeichnung: VOLVO S60, V60, S60 Cross Country, V60 Cross Country

verkautsbeze	verkautsbezeichnung: VOLVO 560, V60, 560 Cross Country, V60 Cross Country					
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen	
F	e9*2007/46*0023*	110 - 187	215/60R17 96		erhöhtes	
					Anzugsmoment	
			225/55R17 97		170 Nm; S60 Cross	
			235/55R17 99	11A; 26P; 27I	Country; V60 Cross	
			245/50R17 99	11A; 248; 26P; 27I	Country;	
			255/50R17 101	11A; 24J; 248; 26B;	Allradantrieb;	
				26N; 27B	Frontantrieb;	
					10B; 11B; 11G; 11H;	
					12A; 51A; 71K; 721;	
					73C; 74A; 74P; 740;	
					76S	
F	e9*2007/46*0023*	84 - 224	215/50R17 95	11A; 21P; 22I	erhöhtes	
					Anzugsmoment	
			225/45R17 94		170 Nm; nicht S60	
			225/50R17 94	11A; 21P; 22I; 54A	Cross Country; nicht	
					V60 Cross Country;	
					Kombi; Stufenheck;	
					Allradantrieb;	
					Frontantrieb;	
					10B; 11B; 11G; 11H;	
					12A; 51A; 573; 71K;	
					721; 729; 73C; 74A;	
					74P; 740; 76S	

Verkaufsbezeichnung: VOLVO S80

V CIRAUISDEZE	verkadisbezeichhang.					
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen	
Α	e9*2001/116*0057*	80 - 175	225/50R17 94W		erhöhtes	
					Anzugsmoment	
A-2D	e1*2001/116*0504*	80 -232	225/50R17 94Y		170 Nm; Allradantrieb;	
			225/50R17 98		Frontantrieb;	
					10B; 11B; 11G; 11H;	
					12A; 51A; 71K; 721;	
					73C; 74A; 74P; 740;	
					76S	

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 12 von 29

Verkaufsbezeichnung: V70, XC70

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
В	e9*2001/116*0065*	80 - 224	225/50R17 94	11A; 22l	erhöhtes
					Anzugsmoment
B-2D	e1*2001/116*0505*				170 Nm; VOLVO V70;
					Allradantrieb;
					Frontantrieb;
					10B; 11B; 11G; 11H;
					12A; 51A; 71K; 721;
					729; 73C; 74A; 74P;
					740; 76S
В	e9*2001/116*0065*	120 -224	225/55R17 97	51J	erhöhtes
					Anzugsmoment
B-2D	e1*2001/116*0505*		225/60R17 99	51J	170 Nm; VOLVO XC70;
			235/55R17 99	11A; 24J	Allradantrieb;
			245/50R17 99	11A; 24J	10B; 11B; 11G; 11H;
			245/55R17 102	11A; 24J	12A; 51A; 71K; 721;
					729; 73C; 74A; 74P;
					740; 76S; 76T

Verkaufsbezeichnung: XC40

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
X	e9*2007/46*3146*	95 - 184	235/60R17 102	120	erhöhtes
					Anzugsmoment
			235/65R17 104	12A	170 Nm; XC40;
			245/55R17 102	11A; 12A; 245; 26P	10B; 11B; 11G; 11H;
			255/55R17 104	11A; 12A; 24J; 248;	51A; 71K; 721; 73C;
				26P	74A; 74P; 740; 76S;
			255/60R17 106	11A; 12A; 24J; 248;	77E
				26P	

Verkaufsbezeichnung: XC60, XC60 T8 Twin Engine

V 011144102020	onadiobozolomiang. Acception in						
Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen		
U	e4*2007/46*1220*	140 - 187	235/65R17 104		erhöhtes		
					Anzugsmoment		
			245/65R17 107		170 Nm; XC60;		
			255/60R17 106	11A; 245	Niveauregulierung;		
					Luftfederung;		
					10B; 11B; 11G; 11H;		
					12A; 51A; 71K; 721;		
					73C; 74A; 74H; 74P;		
					740; 75I; 76S; 77E;		
1					DEB		

Auflagen

- 10B) Die mindestens erforderlichen Geschwindigkeitsbereiche der zu verwendenden Reifen sind unter Berücksichtigung der Loadindizes, mit Ausnahme der Reifen mit M+S-Profil, den Fahrzeugpapieren zu entnehmen, soweit im Verwendungsbereich keine Abweichungen festgelegt sind. Die für M+S Reifen zulässige Höchstgeschwindigkeit ist im Blickfeld des Fahrzeugführer sinnfällig anzugeben und diese zulässige Höchstgeschwindigkeit ist im Betrieb nicht zu überschreiten.
- 11A) Der vorschriftsmäßige Zustand des Fahrzeuges ist durch einen amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder einen Prüfingenieur einer Überwachungsorganisation oder einen Angestellten nach Abschnitt 4 der Anlage VIIIb zur StVZO unter Angabe von FAHRZEUGHERSTELLER, FAHRZEUGTYP und FAHRZEUGIDENTIFIZIERUNGSNUMMER auf einem

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 13 von 29

Nachweis entsprechend dem im Beispielkatalog zum §19 StVZO veröffentlichten Muster bescheinigen zu lassen.

- 11B) Wird eine in diesem Gutachten aufgeführte Reifengröße verwendet, die nicht bereits in der Fahrzeuggenehmigung für diesen Fahrzeug-Typ/ -Variante/ -Version bzw. Fahrzeugausführung genannt ist, so sind die Angaben über die Reifengrößen in den Fahrzeugpapieren bei der nächsten Befassung mit den Fahrzeugpapieren durch die Zulassungsstelle unter Vorlage der Allgemeinen Betriebserlaubnis bzw. der Abnahmebestätigung nach §19 Abs. 3 der StVZO berichtigen zu lassen. Diese Berichtigung ist dann nicht erforderlich, wenn die ABE des Sonderrades eine Freistellung von der Pflicht zur Berichtigung der Fahrzeugpapiere enthält.
- 11G) Die Brems-, Lenkungsaggregate und das Fahrwerk mit Ausnahme von Sonder-Fahrwerksfedern müssen, sofern diese durch keine weiteren Auflagen berührt werden, dem Serienstand entsprechen. Für die Sonder-Fahrwerksfedern muß eine Allgemeine Betriebserlaubnis oder ein Teilegutachten vorliegen; gegen die Verwendung der Rad/Reifenkombination dürfen keine technischen Bedenken bestehen. Wird gleichzeitig mit dem Anbau der Sonderräder eine Fahrwerksänderung vorgenommen, so ist diese und ihre Auswirkung auf den Anbau der Sonderräder gesondert zu beurteilen.
- 11H) Wird das serienmäßige Ersatzrad verwendet, soll mit mäßiger Geschwindigkeit und nicht länger als erforderlich gefahren werden. Hierbei müssen die serienmäßigen Befestigungsteile verwendet werden. Bei Fahrzeugausführungen mit Allradantrieb ist bei Verwendung des Ersatzrades darauf zu achten, daß nur Reifen mit gleich großem Abrollumfang zulässig sind.
- 124) Die Verwendung von feingliedrigen Schneeketten, die nicht mehr als 8 mm (einschließlich Kettenschloss) auftragen, ist nur an der Achse, die in der Betriebsanleitung des Fahrzeuges genannt wird, möglich.
- 12A) Die Verwendung von Schneeketten ist nicht möglich, es sei denn, dass für den hier aufgeführten Fahrzeugtyp eine weitere Umrüstmöglichkeit im Gutachten aufgeführt ist. Für diese Umrüstung mit der Einschränkung in Spalte Auflagen "Auflagen zu Reifen" sind die dort aufgeführten Auflagen und Hinweise zu beachten.
- 12I) Die Verwendung von feingliedrigen Schneeketten, die nicht mehr als 10 mm (einschließlich Kettenschloss) auftragen, ist nur an der Achse, die in der Betriebsanleitung des Fahrzeuges genannt wird, möglich.
- 12O) Die Verwendung von feingliedrigen Schneeketten, die nicht mehr als 13 mm (einschließlich Kettenschloss) auftragen, ist nur an der Achse, die in der Betriebsanleitung des Fahrzeuges genannt wird, möglich.
- 12R) Die Verwendung von feingliedrigen Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm (einschließlich Kettenschloss) auftragen, ist nur an der Achse, die in der Betriebsanleitung des Fahrzeuges genannt wird, möglich.
- 12T) Die Verwendung von feingliedrigen Schneeketten ist nur mit der vom Fahrzeughersteller freigegebenen Schneekette oder einer baugleichen Schneekette an der Achse, die in der Betriebsanleitung des Fahrzeuges genannt wird, möglich.
- 21B) Durch Anlegen der vorderen Radhausausschnittkanten und Kunststoffinnenkotflügel über die gesamte Radhausausschnittkantenlänge ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination herzustellen.
- 21P) Durch Anlegen bzw. Bearbeiten der vorderen Radhausausschnittkanten und Kunststoffinnenkotflügel über die gesamte Radhausausschnittkantenlänge ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination unter Berücksichtigung der maximal zulässigen Betriebsbreite nach ETRTO bzw. WdK (1,04 fache Nennbreite des Reifens) herzustellen.
- 22B) Durch Anlegen bzw. Bearbeiten der hinteren Radhausausschnittkanten und Kunststoffinnenkotflügel über die gesamte Radhausausschnittkantenlänge ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination herzustellen.
- Durch Anlegen bzw. Bearbeiten der hinteren Radhausausschnittkanten und Kunststoffinnenkotflügel über die gesamte Radhausausschnittkantenlänge ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination unter Berücksichtigung der maximal zulässigen Betriebsbreite nach ETRTO bzw. WdK (1,04 fache Nennbreite des Reifens) herzustellen.

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 14 von 29

22P) Durch vollkommenes Anlegen der Kunststoffinnenkotflügel der Hinterachse auf der Radaußenseite an die Radhauswand über die gesamte Radhausausschnittkantenlänge ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination unter Berücksichtigung der maximal zulässigen Betriebsbreite nach ETRTO bzw. WdK (1,04 fache Nennbreite des Reifens) herzustellen.

- 244) Die Radabdeckung an Achse 2 ist durch Ausstellen der Heckschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 50 Grad hinter der Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), im oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- 245) Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen der Frontschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 30 Grad vor der Radmitte herzustellen. Je nach Rüstzustand des Fahrzeuges (z. B. Fahrzeugtieferlegung, Radabdeckungsverbreiterung, usw.) kann es möglich sein, dass die Radabdeckung ausreichend ist. Die gesamte Breite der Rad/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), im oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- 248) Die Radabdeckung an Achse 2 ist durch Ausstellen der Heckschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 50 Grad hinter der Radmitte herzustellen. Je nach Rüstzustand des Fahrzeuges (z. B. Fahrzeugtieferlegung, Radabdeckungsverbreiterung, usw.) kann es möglich sein, dass die Radabdeckung ausreichend ist. Die gesamte Breite der Rad/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), im oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- 24D) Die Radabdeckung an Achse 2 ist durch Ausstellen der Heckschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 30 Grad vor der Radmitte und 50 Grad hinter der Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), im oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- 24J) Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen der Frontschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 30 Grad vor der Radmitte und 50 Grad hinter der Radmitte herzustellen. Je nach Rüstzustand des Fahrzeuges (z. B. Fahrzeugtieferlegung, Radabdeckungsverbreiterung, usw.) kann es möglich sein, dass die Radabdeckung ausreichend ist. Die gesamte Breite der Rad/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), im oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- 24M) Die Radabdeckung an Achse 2 ist durch Ausstellen der Heckschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 30 Grad vor der Radmitte und 50 Grad hinter der Radmitte herzustellen. Je nach Rüstzustand des Fahrzeuges (z. B. Fahrzeugtieferlegung, Radabdeckungsverbreiterung, usw.) kann es möglich sein, dass die Radabdeckung ausreichend ist. Die gesamte Breite der Rad/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), im oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- 26B) Durch Anlegen der vorderen Radhausausschnittkanten und Kunststoffinnenkotflügel ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination herzustellen. Die genauen Maße / Bereiche sind dem beigefügten Anhang / Hinweisblatt "Nacharbeitsprofile Fahrzeug" am Ende dieser Anlage zu entnehmen.
- 26J) Durch Aufweiten bzw. Ausstellen der vorderen Radhäuser ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination herzustellen. Die genauen Maße / Bereiche sind dem beigefügten Anhang / Hinweisblatt "Nacharbeitsprofile Fahrzeug" am Ende dieser Anlage zu entnehmen.
- 26N) Durch Aufweiten bzw. Ausstellen der vorderen Radhäuser ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination unter Berücksichtigung der maximal zulässigen Betriebsbreite nach ETRTO bzw. WdK (1,04 fache Nennbreite des Reifens) herzustellen. Die genauen Maße / Bereiche sind dem beigefügten Anhang / Hinweisblatt "Nacharbeitsprofile Fahrzeug" am Ende dieser Anlage zu entnehmen.
- 26P) Durch Anlegen der vorderen Radhausausschnittkanten und Kunststoffinnenkotflügel ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination unter Berücksichtigung der maximal zulässigen Betriebsbreite nach ETRTO

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 15 von 29

bzw. WdK (1,04 fache Nennbreite des Reifens) herzustellen. Die genauen Maße / Bereiche sind dem beigefügten Anhang / Hinweisblatt "Nacharbeitsprofile Fahrzeug" am Ende dieser Anlage zu entnehmen.

- 27B) Durch Anlegen der hinteren Radhausausschnittkanten und Kunststoffinnenkotflügel ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination herzustellen. Die genauen Maße / Bereiche sind dem beigefügten Anhang / Hinweisblatt "Nacharbeitsprofile Fahrzeug" am Ende dieser Anlage zu entnehmen.
- 27I) Durch Anlegen der hinteren Radhausausschnittkanten und Kunststoffinnenkotflügel ist die Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination unter Berücksichtigung der maximal zulässigen Betriebsbreite nach ETRTO bzw. WdK (1,04 fache Nennbreite des Reifens) herzustellen. Die genauen Maße / Bereiche sind dem beigefügten Anhang / Hinweisblatt "Nacharbeitsprofile Fahrzeug" am Ende dieser Anlage zu entnehmen.
- 51A) Der vom Fahrzeughersteller (siehe Betriebsanleitung oder Reifenfülldruckhinweis am Fahrzeug) bzw. Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck ist zu beachten. Die Verwendung von Reifen mit Notlaufeigenschaften ist laut Hersteller nur mit Reifenfülldrucküberwachungssystem zulässig.
- 51G) Die Verwendung dieser Rad/Reifen-Kombination ist nur zulässig, wenn diese Reifendimension in den Fahrzeugpapieren bereits serienmäßig eingetragen oder vom Fahrzeughersteller, s. Auszug aus der EG-Genehmigung des Fahrzeuges (EG-Übereinstimmungsbescheinigung), freigegeben ist. Der Loadindex, das Geschwindigkeitssymbol, die M+S-Kennzeichnung, die Hinweise und die Empfehlungen des Fahrzeugherstellers sind bei Verwendung dieser Reifengröße zu beachten.
- 51J) Die Verwendung dieser Reifengröße ist nur zulässig, wenn die Reifennennbreite, der in den Fahrzeugpapieren serienmäßig eingetragenen Mindestreifengröße, nicht unterschritten wird.
- 52J) Diese Reifengröße ist nur mit M+S-Profil zulässig. Die Lauffläche und die Struktur sind bei M+S-Profil so konzipiert, dass sie vor allem auf Matsch und Schnee (Winter) bessere Fahreigenschaften gewährleisten.
- 54A) Es ist der Nachweis zu erbringen, daß die Anzeigen von Geschwindigkeitsmesser und Wegstreckenzähler innerhalb der zulässigen Toleranzen liegen. Sofern eine Angleichung durchgeführt wird, ist dies bei der Beurteilung weiterer Rad/Reifen-Kombinationen in den Fahrzeugpapieren zu berücksichtigen.
- 573) Die Verwendung unterschiedlicher Reifengrößen an Vorder- und Hinterachse ist an Fahrzeugen mit Allradantrieb nur zulässig, wenn deren Abrollumfänge gleich sind.
 Es ist eine Bestätigung des Reifenherstellers über die tatsächlichen Abrollumfänge erforderlich, es wird empfohlen den Nachweis der Eignung bei den Fahrzeugpapieren mitzuführen.
 Alle an ein und derselben Achse montierten Reifen müssen vom gleichen Reifentyp sein.
- 5EN) Die Verwendung dieser Reifengröße ist nur zulässig an Fahrzeugausführungen bis zu einer zulässigen Achslast von 1065kg.
- 5ET) Die Verwendung dieser Reifengröße ist nur zulässig an Fahrzeugausführungen bis zu einer zulässigen Achslast von 1090kg.
- 5FM) Die Verwendung dieser Reifengröße ist nur zulässig an Fahrzeugausführungen bis zu einer zulässigen Achslast von 1160kg.
- 5GA) Die Verwendung dieser Reifengröße ist nur zulässig an Fahrzeugausführungen bis zu einer zulässigen Achslast von 1200kg.
- 5HA) Die Verwendung dieser Reifengröße ist nur zulässig an Fahrzeugausführungen bis zu einer zulässigen Achslast von 1300kg.
- 5HI) Die Verwendung dieser Reifengröße ist nur zulässig an Fahrzeugausführungen bis zu einer zulässigen Achslast von 1340kg, im Anhängerbetrieb bis 100km/h ist eine Erhöhung der Reifentragfähigkeit bis zu 10% nach ETRTO zulässig.
- 71K) Zum Auswuchten der Sonderräder dürfen an der Felgenaußenseite nur Klebegewichte unterhalb des Tiefbetts angebracht werden.
- 721) Es ist nur die Verwendung von Gummiventilen oder Metallschraubventilen mit Überwurfmutter von außen, die weitgehend den Normen (DIN, E.T.R.T.O. bzw. Tire and Rim) entsprechen und die für einen Ventilloch-Nenndurchmesser von 11,3 mm geeignet sind, zulässig.

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 16 von 29

Das Ventil darf nicht über den Felgenrand hinausragen. Es sind die Montagehinweise des Ventilherstellers zu beachten.

- 729) Bei Fahrzeugen mit serienmäßigen Reifenfülldruckkontrollsystem mit Druckmesssensor am Rad kann das serienmäßige System verwendet werden, wenn beim Einbau in Sonderräder die Hinweise des Fahrzeugherstellers bzw. des Systemherstellers und bei nachgerüsteten Reifenfülldrucksensoren die Einbauanleitung des Teileherstellers beachtet werden.
- 73C) Es ist nur die Verwendung von schlauchlosen Reifen zulässig.
- 740) Der Festsitz der Radbefestigungsteile und der Räder ist nur sichergestellt, wenn Sie die u. g. Hinweise befolgen:
 - 1. Schrauben Sie bei der Radmontage alle Radbefestigungsteile gleichmäßig mit der Hand ein.
 - 2. Ziehen Sie die Radschrauben/- muttern über Kreuz an.
 - 3. Lassen Sie das Fahrzeug auf den Boden ab und ziehen Sie über Kreuz alle Radbefestigungsteile mit dem vorgeschriebenen erhöhten Anzugsdrehmoment fest.
 - 4. Nach einer Fahrstrecke von ca. 50 km ist das Anzugsdrehmoment der Radbefestigungsteile zu überprüfen.
 - 5. Nach einer Fahrstrecke von ca. 200 km ist das Anzugsdrehmoment der Radbefestigungsteile nochmals zu überprüfen.
- 744) Das Anzugsmoment der Befestigungsteile der Räder ist der Betriebsanleitung des Fahrzeuges zu entnehmen.
- 74A) Es dürfen nur die vom Radhersteller mitzuliefernden Radbefestigungsteile verwendet werden, dabei ist die Gewindegröße der serienmäßigen Befestigungsteile zu beachten. Bei Verwendung von Radschrauben, ist die, in der Anlage zum Gutachten, dem Fahrzeug zugeordnete Schaftlänge zu beachten.
- 74H) Vor Montage der Räder sind eventuell vorhandene Zentrierstifte, Befestigungsschrauben oder Sicherungsringe an den Anschlussflanschen des Fahrzeugs zu entfernen.
- 74P) Radausführungen mit Zentrierring im Mittenloch sind nur zulässig, wenn die im Gutachten beschriebenen Zentrierringe verwendet werden.
- 75I) Die zulässige Achslast des Fahrzeugs darf nicht größer sein als das Zweifache der auf Seite 1 dieser Anlage angegebenen Radlast unter Berücksichtigung des angegebenen Abrollumfanges, gegebenenfalls ist die erhöhte Achslast im Anhängerbetrieb anzupassen oder zu streichen.
- 76R) Die Verwendung dieser Radgröße ist nur zulässig, wenn die Felgenbreite des Serienrades nicht unterschritten wird.
- 76S) Die Verwendung dieser Radgröße ist nicht zulässig an Fahrzeugausführungen, die serienmäßig laut COC-Papier (EG-Übereinstimmungserklärung) als kleinste Radgröße mit 18-Zoll-Rädern ausgerüstet sind.Optionale Bremsen können einen größeren Mindestdurchmesser erfordern.
- 76T) Die Verwendung dieser Felgengröße ist nur zulässig, wenn die Felgenbreite, der in den Fahrzeugpapieren serienmäßig eingetragenen Felgen, nicht unterschritten wird.
- 76Z) Die Verwendung dieser Radgröße ist nur in Verbindung mit M+S-Reifen zulässig.
- 77E) Das indirekte Reifendruckkontrollsystem ist zu kalibrieren. Es ist dafür den Ausführungen der Bedienungsanleitung Folge zu leisten.
- 83L) Die Verwendung der Räder ist an Fahrzeugausführungen mit Bremsscheibendurchmesser 335mm an der Vorderachse nicht zulässig!
- DEB) Die Verwendung der Räder ist an Fahrzeugausführungen mit Bremsscheibendurchmesser 345mm an der Vorderachse nicht zulässig
- FGT) Durch Begrenzen des Lenkeinschlages, Ford-Bestellnummer (orig. Ford-Teil), ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad/Reifen-Kombination herzustellen, sofern die serienmäßige Lenkeinschlagbegrenzung nicht vorhanden ist. Die serienmäßige Lenkeinschlagbegrenzung ist bei Fahrzeugausführungen bereits eingebaut, wenn die Reifengröße 225/50R17 bzw. 235/45R18 (Kontrollmöglichkeit: 2,5 Lenkradumdrehungen von Endanschlag zu Endanschlag) in den

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 17 von 29

Fahrzeugpapieren bereits serienmäßig eingetragen oder vom Fahrzeughersteller, s. Auszug aus der EG-Genehmigung des Fahrzeuges (EG-Übereinstimmungsbescheinigung), freigegeben ist. Bei Nachrüstung ist der vorschriftsmäßige Zustand des Fahrzeuges durch einen amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder einen Kraftfahrzeugsachverständigen oder einen Angestellten nach Abschnitt 4 der Anlage VIII b zur StVZO unter Angabe von FAHRZEUGHERSTELLER, FAHRZEUGTYP und FAHRZEUGIDENTIFIZIERUNGSNUMMER auf einem Nachweis entsprechend dem im Beispielkatalog zum §19 StVZO veröffentlichten Muster bescheinigen zu lassen.

zu V.1. ANLAGE: 6Radtyp: D117-1Antragsteller: DIEWE GmbHStand: 10.10.2019



Seite: 18 von 29

Nacharbeitsprofile Fahrzeug

Fahrzeug:

Hersteller: FORD Fahrzeugtyp: DEH

Genehm.Nr.: e13*2007/46*1911*..

Handelsbez.: FOCUS

Variante(n):

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbei	Achse	
	von [mm]	bis [mm]	
26B	x = 295	y = 245	VA
26P	x = 245	y = 195	VA
27B	x = 290	y = 330	HA
271	x = 240	y = 280	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26J	x = 295	y = 245	30	VA
26N	x = 295	y = 245	8	VA
27F	x = 290	y = 330	15	HA
27H	x = 290	y = 330	8	HA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 19 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: **FORD** Fahrzeugtyp: DEH
Genehm.Nr.: e13*2007/46*1911*..
Handelsbez.: FOCUS

Variante(n):

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbei	Achse	
	von [mm]	bis [mm]	
26B	x = 300	y = 275	VA
26P	x = 250	y = 225	VA
27B	x = 290	y = 315	HA
271	x = 240	y = 265	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26J	x = 300	y = 275	28	VA
26N	x = 300	y = 275	8	VA
27F	x = 290	y = 315	15	HA
27H	x = 290	y = 315	8	HA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 20 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: **FORD** Fahrzeugtyp: DEH
Genehm.Nr.: e13*2007/46*1911*..
Handelsbez.: FOCUS

Variante(n):

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbei	Achse	
	von [mm]	bis [mm]	
26P	x = 200	y = 300	VA
26B	x = 200	y = 350	VA
271	x = 200	y = 250	HA
27B	x = 250	y = 300	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26N	x = 200	y = 350	8	VA
26J	x = 200	y = 350	30	VA
27H	x = 250	y = 300	8	HA
27F	x = 250	y = 300	20	HA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 21 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: **FORD**

Fahrzeugtyp: WA6
Genehm.Nr.: e13*2001/116*0185*..
Handelsbez.: GALAXY, S-MAX

Variante(n):

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbeit im Bereich		Achse
	von [mm] bis [mm]		
26B	x = 300	y = 250	VA
26P	x = 250		VA
271	x = 250	y = 300	HA
27B	x = 300	y = 350	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26J	x = 350	y = 300	15	VA
26N	x = 300	y = 250	8	VA
27H	x = 300	y = 350	8	HA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 22 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: **FORD**

Fahrzeugtyp: BA7
Genehm.Nr.: e13*2001/116*0249*..
Handelsbez.: FORD MONDEO

ab e13*2001/116*0249*26, Kombi, Schrägheck, Stufenheck Variante(n):

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbeit im Bereich		Achse
	von [mm] bis [mm]		
26B	x = 150	y = 170	VA
26P	x = 100 y = 120		VA
27B	x = 270	y = 330	HA
271	x = 220	y = 280	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26J	x = 150	y = 170	13	VA
26N	x = 150	y = 170	8	VA
27F	x = 270	y = 330	3	HA
27H	x = 270	y = 330	3	HA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 23 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: **FORD**

Fahrzeugtyp: DM2
Genehm.Nr.: e13*2001/116*0109*..
Handelsbez.: FORD C-MAX / KUGA

Variante(n): Nur Kuga ab Modeljahr 2013

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbeit im Bereich		Achse
	von [mm] bis [mm]		
26P	x = 230	y = 360	VA
26B	x = 300 y = 400		VA
271	x = 250	y = 300	HA
27B	x = 300	y = 350	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26N	x = 300	y = 400	8	VA
26J	x = 300	y = 400	15	VA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 24 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: **JAGUAR**

Fahrzeugtyp: JA Genehm.Nr.: e11*2007/46*2150*..

Handelsbez.: JAGUAR XE

Variante(n): Heckantrieb

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbei	Achse	
	von [mm] bis [mm]		
26B	x = 300	y = 300	VA
26P	x = 250		VA
27B	x = 290	y = 300	HA
271	x = 240	y = 250	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26J	x = 300	y = 300	30	VA
26N	x = 300	y = 300	8	VA
27F	x = 290	y = 300	26	HA
27H	x = 290	y = 300	8	HA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 25 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: **JAGUAR**

Fahrzeugtyp: JB
Genehm.Nr.: e11*2007/46*2981*..
Handelsbez.: Jaguar XF

Variante(n):

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbei	Achse	
	von [mm] bis [mm]		
26P	x = 200	y = 200	VA
26B	x = 250	y = 250	VA
271	x = 250	y = 250	HA
27B	x = 300	y = 300	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26N	x = 250	y = 250	8	VA
26J	x = 250	y = 250	25	VA
27H	x = 300	y = 300	8	HA
27F	x = 300	y = 300	15	HA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 26 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: VOLVO

Fahrzeugtyp: X
Genehm.Nr.: e9*2007/46*3146*..
Handelsbez.: XC40

Variante(n):

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbei	Achse	
	von [mm] bis [mm]		
26B	x = 200	y = 250	VA
27B	x = 250	y = 250	HA
271	x = 200	y = 200	HA
26P	x = 150	y = 200	VA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26N	x = 200	y = 250	8	VA
26J	x = 200	y = 250	25	VA
27H	x = 250	y = 250	8	HA
27F	x = 250	y = 250	15	HA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 27 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: VOLVO

Fahrzeugtyp: Z
Genehm.Nr.: e4*2007/46*1315*..
Handelsbez.: S60, V60, V60 Cross Country

Variante(n):

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbeit im Bereich		Achse
	von [mm]	bis [mm]	
26B	x = 250	y = 250	VA
26P	x = 200	y = 200	VA
27B	x = 250	y = 300	HA
271	x = 200	y = 250	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26J	x = 250	y = 250	30	VA
26N	x = 250	y = 250	8	VA
27F	x = 250	y = 300	30	HA
27H	x = 250	y = 250	8	HA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 28 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: VOLVO Fahrzeugtyp: F

Genehm.Nr.: e9*2007/46*0023*.. Handelsbez.: VOLVO S60, V60, S60 Cross Country, V60 Cross Country

Variante(n):

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbeit im Bereich		Achse
	von [mm]	bis [mm]	
26B	x = 300	y = 300	VA
26P	x = 250	y = 250	VA
27B	x = 300	y = 300	HA
271	x = 250	y = 250	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26J	x = 300	y = 300	25	VA
26N	x = 300	y = 300	8	VA
27H	x = 300	y = 300	8	HA

zu V.1. ANLAGE: 6 Radtyp: D117-1 Antragsteller: DIEWE GmbH Stand: 10.10.2019



Seite: 29 von 29

Fahrzeug:

Hersteller: VOLVO Fahrzeugtyp: M

Genehm.Nr.: e4*2001/116*0076*.. Handelsbez.: VOLVO S40, V50, C70, C30,V40

Variante(n): Frontantrieb, Kombi

Nacharbeit Radhausausschnittkantenbereich:

Auflagen	Nacharbeit im Bereich		Achse
	von [mm]	bis [mm]	
26B	x = 370	y = 350	VA
26P	x = 320	y = 300	VA
27B	x = 250	y = 300	HA
271	x = 210	y = 250	HA

Auflagen	Im Bereich		Aufweiten	Achse
	von [mm]	bis [mm]	um [mm]	
26J	x = 370	y = 350	15	VA
26N	x = 370	y = 350	8	VA
27F	x = 250	y = 300	15	HA
27H	x = 250	y = 300	8	HA